

Santé nationale

Utilisation de la drogue L-dopa pour la maladie de Parkinson, question, 1193, 1213

Santé nationale et Bien-être social, ministère

Augmentation de l'effectif de la Direction des aliments et drogues depuis le 31 mars 1969, 741

Savoie, l'hon. Calixte-F.

Démission à l'occasion de son 75^e anniversaire, 1416

Sécurité sociale

Administration, 45

Société juste, 61

Semaine du Canada

Travaux du comité, 1176

Sénat du Canada

Assistance des sénateurs aux réunions, 662-664, 666-668, 714-715

Comité, pouvoir de siéger pendant les séances du Sénat, 449, 458

Comités, séances et activités, 451-452, 456

Demande d'installation d'un store, question, 866

Dépenses des comités, application de la règle 84, 495-496

Dévoilement des photographies des anciens leaders du gouvernement au Sénat, 742

Interprétation simultanée, 5-6

Interprétation simultanée, installation d'une caméra de télévision en circuit fermé, 1093-1094, déclaration, 1109

Interprétation simultanée, installation proposée de cabines dans la galerie sud, 1318

Nominations, 449-450

Présence des sénateurs aux conférences mondiales, 452

Recettes et dépenses afférentes à l'année fiscale 1968-1969, 100

Recettes et dépenses pour l'année financière se terminant le 31 mars 1969, 800

Recherche et travaux de secrétariat, 453, 456

Réforme, 46-47

Règlement, édition révisée, publication, 405

Relations publiques du Sénat, participation aux émissions de l'extérieur, 446

Résumé des travaux, 1226-1227

Rôle, 73-74, 451-453, 456

Séances d'urgence, 119

Service d'ascenseurs et installation de stores, 892

Service de nettoyage, question de privilège, l'hon. Allister Grosart, 6-7

Service des ascenseurs, 851

Sénateurs

Ordre d'ancienneté, ordre alphabétique et par province, 21v-xvii), 169v-xvii), 421v-xvii), 688v-xvii), 1073v-xvii), 1432i-xix)

Sénateurs décédés

Farris, l'hon. J.W. de B., 600-603

le 25 février 1970

Irvine, l'hon. Olive L., 84-89

le 1^{er} novembre 1969

Monette, l'hon. Gustave, 402-403

le 23 décembre 1969